

# НУӦДАМ СТАЛІНСКӦЙ ПРІЗЫВ КОЛХОЗӦ

Стамуывса пролетаріјас, ӧтувтӧй!

Торја Медонис 5 ур

Магнітострој

## КОМІ КОЛХОЗНИК

Лезӧ ВКП(б) Комі Обком

АПРЕЛЬ  
26  
ЛУН  
1931  
№ 23

### Устцылмалы гӧрд знамја

Устцылмалы большевистскӧй мӧд кӧза кежлӧ большевик самӧн лӧсӧдчӧмыс (колхозјасын кӧјдыс фонд чукӧртмаӧс 100% мында, стракӧвӧй фонд—81,2% мында, кӧрым фонд 126% мында, весалма кӧјдыс 93% мында, заготовітма скӧтнӧй дворјас стрӧйтӧм вылӧ вӧр 126% мында, кооперіујтма 51% гӧль да шӧркода олыс крестанасӧ) „Комі колхозник“ редакціјасан ветам переходнӧй гӧрд знамја

### НУӦДАМ СТАЛІНСКӦЙ ПРІЗЫВ КОЛХОЗӦ

Колхознӧй ги луныс-лун содӧ. Апрель 1 лунсан 10 лунӧз пырисны област пастаыс 570 кӧзајство, апрель 10 лунсан 20 лунӧз—1008 кӧзајство—101 кӧзајствоӧн лун. Тајӧ колхознӧй гыс петкӧдлӧ, мыј гӧль да шӧркода олысјас колана ног гӧгӧрвоисны колхозлыс колана лунсӧ, гӧгӧрвоисны выгӧдасӧ ӧтувја ужлыс. Ферт, тајӧ вермӧмјасыс лоіны кулак вылӧ паскӧдчана фронтӧн наступајтӧмӧн да оппортунистјаскӧд кык фронт вылын решітelnӧја коасӧмӧн. Воӧз колхознӧй ги пыр содӧ. Оні колӧ лоны самӧй бднтелнӧјӧн оппортунисткӧд коасӧмын. Пыр-жӧ жугӧдавны вескыдыв оппортунистјасӧс, бнја кадын главнӧй опасностӧс, колхозстрӧитан уж самогӧкӧн лезысјасӧс. Мыј самогӧкӧн уж лезӧмјас емӧс, снӧс петкӧдлӧны Удора, Шојнаты, Ізџа да Печера районјас. Воӧза кык районас да лунӧн котыртмаӧс колхозјасӧ 4 кӧзајствоӧн, а бӧрја кыкас весіг ӧтн кӧзајство абу котыртӧмны. Тајӧ районјасын колӧ востны самӧй чорыд бн вескыдыв оппортунист самогӧк жугӧдӧм могыс. Кыпӧдны збылыс массӧвӧй разјасннтелнӧй уж гӧль да шӧркода олысјас костын да кыскыны најӧс колхозӧ. Колӧ самӧй павкыда јӧзӧдны сӧветјас VI сјездлыс решенӧс. Јӧзӧдны џдельціна вылӧ колхозјасын вужӧм јылыс да вӧчӧм уж сертн уж качество пыддн пунктӧмӧн, доход да урожај јуклӧм јылыс. Колӧ паскыда нубдны тӧдмӧдӧм колхозјаслы вӧзму вот куџа кокнӧбјас сетӧмны. Та могыс, мед кӧздыс чорыд став ужалыс массасӧ колхозстрӧйтӧм гӧгӧр, Кардор районусса колхозникјас чукӧстисны крајусса колхозникјасӧс да ӧтка гӧль да шӧркода олысјасӧс нубдны Сталинскӧй прізыв колхозӧ. „Комі колхозник“ чуксалӧ бнд колхозникӧс, бнд ӧтка гӧль да шӧркода олыс крестаннӧс шыӧдчыны Кардор районусса колхозникјас чукӧстчӧмӧ. Колхозјасеан корам паскыда котыртавын ннціатнвнӧй группјас да мӧдӧдавны најӧс ӧтка гӧль да шӧркода олысјас кост. Щӧктам партјачејкајасӧс, снктсӧветјасӧс боестены самӧй чорыда колхозстрӧйтӧм дорӧ, партјалыс да сӧвет правітелствоныс да сјездлыс шудмјасӧс массӧвӧја јӧзӧдӧм могыс да олӧмӧ пӧртӧм могыс.

Колӧ јона суеса коасны оппортунистјаскӧд, медса-нн вескыдыв

оппортунистјаскӧд, кодјас бӧрја кадас пондисны сујавны колхозјасӧ кӧвтӧм јӧзӧс, зајточнӧй кӧзајствојас, кодјас колхозас сујӧсны, мед пыщкӧсаныс кнстны колхозсӧ. Оз ков вунӧдны „шужавыс“ пелсӧдлысјасӧс. Колӧ тӧдны, мыј колхозӧ мырдӧн сујӧм лӧ кулакны колхоз ннстӧмын отсаӧм, лӧ контрреволюціоннӧй ужн. Партја шуіс: колхозјасӧ котыртавын џк ас вӧлыс, ӧтка гӧль да шӧркода олысјасӧс колхознӧй ужн тӧдмӧдӧмӧн, на костын массӧвӧй разјасннтелнӧй уж нубдӧмӧн, а не камандујтӧмӧн. Петкӧдчасны-кӧ камандујтысјас, колӧ пыр-жӧ чнрсштавын да обеспечнты партјалыс вӧз вескыда нубдӧм.

Колӧ кыпӧдны большевистскӧй ӧд кӧза кежлӧ лӧсӧдчӧмын. Мед тајӧ лунјасӧ-жӧ бнд колхозын, бнд снктын волі ештӧдӧма став уж кӧза кежлӧ лӧсӧдчӧмын.

Сталинскӧй прізыв колхозӧ большевик самӧн нубдӧмӧн, оппортунистјасӧс кулак-агентураӧс чнрсштӧмӧн, кулак вылӧ наступајтӧм чорӧдӧмӧн колхознӧй ги кыпӧдам вӧвлытӧм ӧдјасӧ.

### Кулӧмднлы позор знамја

Кулӧмдн районлы, большевистскӧй мӧд кӧза кежлӧ лӧсӧдчӧм самогӧк вылӧ лезӧмыс (кӧрым фонд торјӧдӧмаӧс 16% мында, весалма кӧјдыс 35,6% мында, чукӧртма кӧјдыс фондјас колх. 71% да стракӧвӧй 78% мында, кооперіујтма гӧль да шӧркода олыс крестанасӧ (котыртма улы форма ӧтувтчӧмјасӧ) 9,9% мында, скӧтнӧй дворјас стрӧйтӧм вылӧ вӧр вайтӧм нӧтн, тувсов кӧза контракујтӧмын мед бӧрын) „КОМІ КОЛХОЗНИК“ РЕДАКЦИЈАСАН СЕТАМ ПЕРЕХОДНӧЙ ПОЗОР ЗНАМЈА.

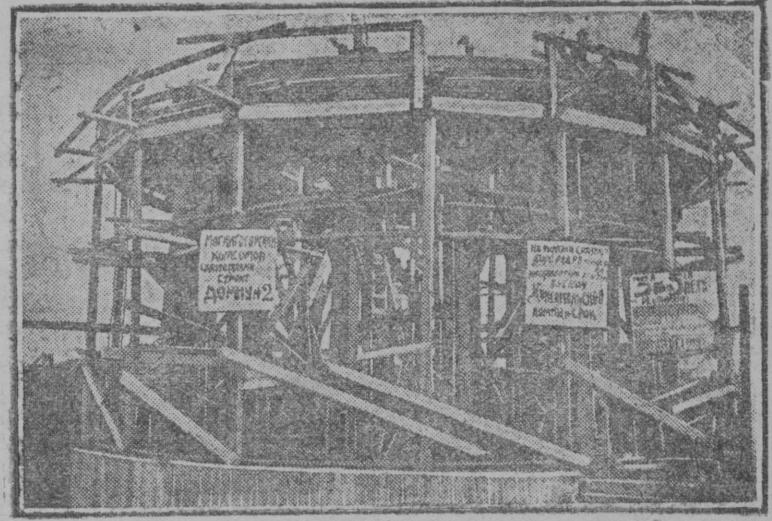
### Колхозстрӧйтӧмын Луз кыпӧдчӧ

Луз район паста да лунӧн пырисны колхозӧ 285 гӧль да шӧркода овмӧс. Јонжыкасӧ котырталӧны вӧзму ужалан артель. Вывтн лока мунӧ выл пырыс колхозникјаслыс скӧт да мукӧд кӧ-

луј ӧтувтӧм. Контракціја уж мунӧ оппортунист темпјасӧн. Кӧјдыс весалма сӧмын-на 37,8%. Кӧза план колхозјасӧ вайӧдӧма 89,7% мында.

Лыхачов.

Амернкаса рабвладельечјаслы колхозникјасеан медбур „вочакыс“: бнд колхозниклы кыскыны колхозӧ гӧль да шӧркода олыс ӧтн кӧзајствоӧс; ударнӧја ужавны вӧркы-лӧдӧм ужн заданнӧ да боестены сӧлӧмыс СССР-лыс дорјусан вын јонмӧдны.



Вӧчӧны 2-ӧд №-ра домна

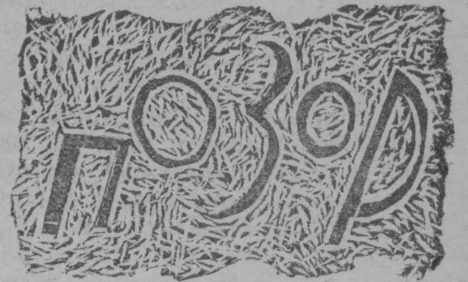
### Кыпӧдам большевистскӧй ӧд кӧза кежлӧ лӧсӧдчӧмын

Кӧа кежлӧ лӧсӧдчӧм мунӧ шогмытӧза нӧжӧ. Област пастаыс весалма кӧјдыс сӧмын-на 43% мында, кӧрым фонд торјӧдӧма 34% мында; јарӧвӧй кӧза контракујтӧм оран выын; кӧјдыс фондјас чукӧртӧм мунӧ наӧн. Тајӧ лыдпасјасыс петкӧдлӧны, мыј вескыдыв оппортунист самогӧк уна районны-на абу жугӧдӧмаӧс, уна районны-на абу кыпӧдӧма большевистскӧй ӧд кӧза кежлӧ лӧсӧдчӧмын. Сӧмын Устцылма район мездысма вескыдыв оппортунист жугӧс да лыдӧдн большевистскӧй ӧд кӧза кежлӧ лӧсӧдчӧмын. Кулӧмдн район позорнӧја колгӧ медбӧрӧ. Медым вӧрӧдны Кулӧмднӧс, медым кыпӧдасын решітelnӧй кое вескыдыв оппортунисткӧд, самогӧк вылӧ уж лезӧмкӧд да мед чорӧдасын щӧц кое „шужавыс“ пелсӧдлӧмјаскӧд, камандујтӧмкӧд, „Комі колхозник“ редакціјасан сетам позор знамја. Кулӧмднса ВКП(б) Райком, пырыс-пыр-жӧ кыпӧдны большевистскӧй ӧд кӧза кежлӧ лӧсӧдчӧмын, кыпӧдны массӧвӧй лӧсӧдчӧм, партјалыс генеральнӧй вӧзӧс вескыда нубдӧмӧн, оппортунистјасӧс чнрсштӧмӧн. Кулӧмдн районлы нндам торјӧн, мыј сені вескыдыв оппортунист само-

токсан ӧдӧ вужлӧны шужавыс пелсӧдлӧмӧ (колан васа сплав вылӧ формальнӧја мобілізација нубдны заводнлӧм, таво штабнӧй камандујтӧм вӧрлечӧмын) да предупредјатм, мыј посор знамјас вермӧнныс сӧмын большевик самӧн ужалӧмӧн, партјалыс генеральнӧй вӧз вескыда нубдӧмӧн.

Ферт, оз јона поз ошјасын районјаслы кӧза кежлӧ лӧсӧдчӧмын: Јемдн район весалма кӧјдыс 22% мында, самӧй бӧрын област пастаыс; Снктывдн районны колхозјасын кӧјдыс фонд чукӧртма 68,6%, медеа улын област пастаыс.

Май 1 лунӧ быд колхозын, бнд снктын колӧ нубдны кӧза кежлӧ лӧсӧдчӧм проверітӧм могыс пробнӧй выездјас, а сетчӧз колӧ быт ештӧдны кӧза кежлӧ лӧсӧдчӧм.



### Вадор снктасјас мунӧны воӧынӧс

Кӧјгорт селсӧветын (Внн район) Вадор снктын організутчнс ӧтувја вӧзму ужалан товаришество, кытчӧ пырисны 42 гӧль-шоркодӧма овмӧс. Став једок лыдыс 207. Вадор снктын тајӧ кад кежлӧ котыртма-нн 60% мында. Колхозникјас кӧсјенӧны кыскыны снктыс гӧль да шӧркода олысјасӧс колхозӧ 100% вылӧ. Кылӧдчан ужӧ колхозникјас шуісны петны бригадјасӧн.

Колхозӧ котыртчӧмӧн да кылӧдчан ужын бригадјасан ужалӧмӧн чорыда кучкамӧ кулакјаслы да најӧс агентуралы. Большевик самӧн боестамӧ пӧртны олӧмӧ коммунист партјалыс да сӧвет правітелствоныс нндӧдјасӧ. Івкін.

### Кустпром артель вужіс ТОЗ устав вылӧ

Кӧјгортын (Внн район) колхоз стрӧйтӧм луныс-лун кыптӧ. Поз прачник ыжыдлунд вӧрын ужалысјас Кустпромлӧк артель вужіс ТОЗ устав вылӧ, кытчӧ пырисны 15 кӧзајство. Колхозӧпырысјас век содӧ, Калимов.



# Жугөдөм вескыдыв оппортунизм самоток, кыпөдөм большевистскөй өд көза кежлө лөсөдчөмын

## „Льлич“ колхозо колө бур вескөдлые Нещныны ужалыясөс колхозые оз поэ

Часын (Сыктыв р.) Сидбар өктын 1928-өд воын котыртчылыс „Льлич“ нима колхоз. Оні сені 34 көзајство. Организүтчылыс ас инициативнас. Организүтчыясөс өні муналысны служитны, коді Комилесө, коді кооперативдө. Руководителесө ыстылысны курс вылө, да курс ббрас колхозыс боегисны сјјөс Рајколхозсојуздө. Оні сөгчө колны нинөм төдтөмјасыс. Сы вөсна колхозлөн ужыс нинөм оз тыдав, выл пырыкјас пыддө важ шленјасыс ставыс недовольствүтөны. Отувтөм скөтлы көрым абу сүзөмөңја, турунсө арнас вузалысны, а өні оз тырмы. Колхозын некушөм жүгөдөчан уж оз мун. Производственнөј да робочөј планјас колхозын абу вөчөма, гөра-көза кежлө лөсөдчөм нинөм-на-жө абу, өтсөг колхозын некушөм абу. Часаса партјачејка оз виөдөдыв, а сельсовет отсалөм пыддө еөкө вермаскө тупкас, шуб: „өні-пө і ми Часө аеным колхозтө организүтөм да регыд пановтам дај колам тјјанөс көндөрсөдө. Ферт, коласын Сидбарын грамотнөјжык моргыс абу-а, Часад-өд став культурнөј сөлаыс. Оні важ журалыыс Сидбар колхозыс кајс рајколхозсојуздө-а, вылөс бөрсисны Конаковөс Комилесын слу-

житө-да Комилесыс ез-на лөз, колхозыс колө көзајнтөм. Часса партјачејкалы колө чорыда бостчыны јонмөдны руководствөдн „Льлич“ нима колхозөс, сетны быдлунја отсөг, өні-жө колө мобөлизүтны профсојузныкјасөс да агроном сөлаөн колө өштөдны колхозын производственнөј да робочөј планјас, колхозөс вужөдны зөелщөнаөн ужалөм вылө. Паскыда колхозныкјас пөвсын нуөдны культурнөј массөвөј уж коммунист партјја да совет правитөльство шубөмјасөн, төдмөдөм куза.

Төждысые.

## Сельсоветса журалыс Гетө пөтачка кулакјасы

Куыбын (Вичин рајон) скөт началөм куза сельсовет некушөм мерајас ез примитав, Колхозныкјас М. I. Старцовлы вөлі вөставлөны кукаңјас началыясөс да төд вылө вөлі оз і бостлы. Оні төдмалөм бөртө тыдалө сјјө, мыј кукаңјас виөмаөс 80% гөгөр. Ташөм ужалөмыс колө вөлі шөщмыждыны сельсоветса журалыс М. I. Старцевөс.

Төдыс.

## Гыреөдны да јонмөдны колхозјасөс

Оні мијан Коми областын, кычө і став Совет Сојузын, кыптө колхоз течан гы... Гөла-шөркөдөма олыясөс качалысны-нын став бурлуисө колхозыс, бөрсја фекадаын пырысны колхозјасө 1008 олыс. Лоитын колхозјасын 23 прөч. став олыс пысө.

Но областын өнөз-на колхозјас колөны посныдөс. Став олыс лөд колхозјасын өні кежлө област настанн 11366, колхоз лөд ставыс 348, сөз-кө быд колхоз вылө вөб шөркөдөма 32,7 олыс лөд. Јанвар төлысын тавө быд колхоз вылө вөлі вөб 29,7 олыс лөд. Јанвар төлысын тавө быд колхоз вылө вөб 29,7 олыс лөд. Сөзкө тајө нөл төлыс чөжөн колхозјас ыждөм мунис вывти өмөла. Торјанын еща олыс лөдөн вөб колхоз вылө ташөм рајонјасын: Лузса—21 олыс лөд, Вичинса—24 олыс лөд, Удораса—24, Кулөмдинса—25 олыс лөд.

Та өнө колө содтыны, мыј емөсна зөв уна сөщөм колхозјас, көн сөмын 10-олыс, а то і нөшта ещажык. Мыј нөшта өмөла өні-на көн-сүрө лөсөдчөдөны ташөм ичөт колхозјас. Көн-сүрө уж нуөдөм пыддө, медем паркөдны колхоз гы, ыждөдны да јонмөдны колхозјас, вөтчөны сы бөрсө, мед шөт лөд колхозө пырөм жылыс содө, сы вөсна оз прамөја виөдөдлыны кушөм колхозјас өтувтчалөны, лөсөдалөны сөборнөј, уна өктысө чукөртөм јөз пысө колхозјас, сөз-жө вөзмөстчысө группас. Емөс сөщөм сөвөј-јас, мыј өтөк өктын кык лөбө кујим колхоз.

Тајө вөдө мунны оз поэ. Колө, медем көзны петөгөн област паста шөркөдөма быд колхоз вылө содө еща сөлө 35 олысөз, медем нө

Коми колхознык № 23, 2 лөстб.

өтө колхоз ез вөв 15 олысыс ещажык лөда. Некушөм ногөн оз поэ лөсөдалыны ичөтжык колхозјас. 15 олысыс-кө посныджык колхозыс оформлајтны најөс кыч колхозөс, вөчны налы землөуказаны, оз поэ. Ташөм группас колө колны вөзмөстчысө группасө—медем најө нуөдасын колхозөс лөсөдөм вылө уж; ташөм группаслы землөуказаныөс вөчөгөн колө мујас вундыны өтлаысжык і сөјөн өдчөдны налыс лөсөдчөмысө. Чорыда нуөдны вөч: СИКТ—КОЛХОЗ. өтөк өктын ичөтөк уна колхозјас колө котыртаны өтөк колхозө. Оз ков лөсөдалыны сөщөм колхозјас, кор уна өктын еща олыс лөдөн өтувтчөны өтөк колхозө, а тајө-жө өкт-јасын колөны зөв-на унаөн колхозө пыртөм јөз. Колө быд өктын, көн абу-на колхоз, лөсөдалыны вөзмөстчысө группас, посөлковөј төваричествөјас да ТССС-јас, најө пыр лөсөдчыны колхоз организүтны.

Кымын ыжыд колхоз сөмын і јон лөб көзајство колхозлөн, тајө колө гөгөрвоны быр колхозныкы.

Колхозјас ыждөдөмкөд өтщөщ большевикјас ногөн колө косасын колхозјасысөс ужсө јонмөдөм радө. Јона бура колө төдмөдны быд колхозныкөс, беднякөс і ереднякөс Ставојузса Сөветјас сөезд колхоз төчөм жылыс шубөдн, петкөдлыны неколхозныкјаслы, беднякјаслы да шөркөфа олысөсө колхозјасысө бурлуисө, мыј налөн тујыс колхоз-јасын, отсавны налы өдчөжыкөн пырны колхозө. Нөтө оз-поэ лөзны колхозјас лөсөдөгөн добровольност бырөдөм. Кодө кутас зугны ставсојузса сөездлысө шубөмјас, вөчавны перөгөбјас, сөјө сөмын кутас көтны колхозјас, лоас бур отсөсыс кулак-лы. Ташөм јөзкөд колө чорыда вермасны.

## С В О Д Н А

Тувсов гөра-көза кежлө лөсөдчөм куза Коми областын апрель 20-өд лун кежлө 1931 вөб

ТОРЈА РАЈОНЈАС	Колхоз лөд	10 лунөн пырысөны выжөс колхозө	Көт. кол. став өв- мөс лөд өсөргө %	Котыртөма колхозө өвөс лөд өсөргө	Организ. төварич. ТССС	Котыртөма став өвөс лөд өсөргө % өн	Чукөртөма јарөвөј көјдөс колхоз- өмн (% өн)	Стрөкбөј фонд % өн	Весакөма көјдөс (% өн)	Орг. јөла ферма		Төртөдөма көрым фонд % лөд	
										Ферма лөд	Сүлөдөма скөт		
Сыктывдин	45	125	25,3	2292	13	17,4	68,6	100,0	44,9	5	320	35,6	
Вичин	47	215	20,6	1140	5	2,3	95,9	98,7	41,1	3	71	46,4	
Луз	52	273	19,5	1083	17	57,5	88,1	64,9	35,7	2	61	17,7	
Јөмдин	56	230	22,0	1477	12	7,7	100,0	88,7	22,5	2	33	23,5	
Удора	21	4	17,1	503	3	4,7	80,5	97,5	48,6	1	18	33,1	
Шөјлаты	16	4	24,3	880	1	1,3	100,0	89,3	35,6	—	—	23,4	
Кулөмдин	43	89	22,1	1223	4	0,9	71,4	78,5	35,6	1	45	16,0	
Г а в а	33	—	23,5	1368	6	4,7	83,8	59,4	74,0	2	35	17,4	
Уөтөчма	24	68	41,6	1243	8	51,7	100,0	81,2	93,9	—	—	126,5	
Тр-Печорск	6	—	11,3	157	2	—	100,0	св.-абу	—	—	—	св.-абу	
Ставыс об- ласт пөста	348	1003	22,8	11366	71	5	15,0	84,0	83,9	43,6	16	532	34,4

## Мөздөм оппортунизм нурыс

Волса (Вичин рајон) тувсов гөра-көза кежлө лөсөдчөм мунө оппортунист самөдн, ужсө лөзөмаөс самоток вылө, Гөра-көза план лөсөд-

лөг вөчлөмаөс гырыс өшыбкјас. Кулакјас сөлөм улын агроном зөөтехнык Кондаков плансө лөсөдлөгөн лөсөдлас быд гөл да шөркөдөм крөстөаналы торја заданыөс, көдөс і көөсаны нуөдны нажимөн. Ташөм ужсө РИК-өн кажалөм бөртө лоі отменитөма сөјө плансө да лөб лөсөдөма вылө план. Коллективизация уж лөзөмаөс самотөкөн мунөм вылө. Тајө каднас колхоз котыртөм жылыс сөрнө мунө вывти өмөла. Быд лунја уж гөл да шөркөдөм крөстөана пөвсын разясөнөтөлнөј уж оз нуөдөс. Колхознык-јас абу төдсөсө Областүвса колхознөј сөезд шубөмјасө. Сөльсовет улын котыртөма колхозө став өвмөс лөд сөртө апрель 17-өд лун кежлө 6,8%. Колхоз организүтөма Вадыб өктын ТОЗ 11 өвмөсыс; Чуман өктын „Асја кыа“ колхоз 26 өвмөс. Инициативнөј группас сөльсовет улын организүтөма өтөс, 9 морт актив пыщкыс, но ужыс оз төдчы.

Бригадајас гөра-көза кежлө абу котыртөлөма. „Асја кыа“ колхоз агрономлысө индөм планјас шуисны примитны. Тавө колхоз көсө көзны өтувөдн көза улө 22,8 га: јарөвөј 7,2 га, озимөвөј 5 га, техничөскөј культура, шабдө 3 1/2 га, пыш 0,2, картупель 4,5 га, турнепс 0,55 га. Градывыс пуктас: капуста, лук, морков, сөвекла да мукөд 0,65 га; турун улө: клевер 2 га, вөка 2 га. Колө бостыны ужалыны большевик самөдн, оппортунистјасөс, партјја вөчысө кежыясөс чөрсөштны.

## Шөвөловөс колө мыждыны кыч сүрө төвар јуклөмыс

Мординын (Сыктывдин рајон) колхозө пырөма озыра олыс морт, А. Шөвөлов. Сөјө өні закрытөј распределитөлын вузасысн. Оні неважөн вөлі вөјөдны вөрын ужалыясөс чышјанјас, а сөјө мед вөз сөтас аслас нывлы, кодө олө столөвөјын официанткамы. Ташөма ужалөмысө колө чорыда мыждыны.

Г. Чугајев.

Колхознык.



# Ставон, бригаадасо котыртчомон петам сплав выло

## Из старших бригадиров подготовим политически стойких командиров лесной промышленности

Всем Райномам, Сыктывкар коми Обкому

Передается из постановления Крайкома о мероприятиях по закреплению бригадиров (в целях укрепления и развития бригадного метода на лесозаготовках, сплаве для закрепления кадров старших бригадиров) предоставить им следующие льготы и преимущества:

1. а) Приработок к заработку получаемый старшими бригадирами и (дополнительная оплата как старшему бригадиру) от работы на лесозаготовках и сплаве освободить в 1931 году от обложения единым сельскохозяйственным налогом.

Примечание: представить право сельским налоговым комиссиям привлекать к обложению с/х. налогом заработок тех бригадиров, бригады которых систематически не выполняют сезонные нормы и самообязательства взятого бригадой.

б) Старшим бригадирам — колхозникам и единоличникам предоставить право первоочередного бесплатного получения леса на нужды своих хозяйств из лесов местного значения. Колхозам, бригады которых выполнили и перевыполнили сезонные нормы выработки, на лесозаготовках и сплаве, предоставить на льготных условиях лесоматериалы из заготовок гострестов, на удовлетворение нужд колхоза (строительство скотных дворов, силосных башен и т. п. в установленном лесными трестами порядке). Приравнять старших бригадиров при поступлении на курсы и школы для взрослых к условиям приема рабочих постоянного кадра.

г) Приравнять детей и старших бригадиров при поступлении в школу леспрохозуча и в другие учебные заведения, к детям рабочих постоянного кадра. Помещать на одинаковых условиях с детьми рабочих постоянного кадра, несовершеннолетних членов семей бригадиров в детские дома, сады, интернаты и другие соответствующие им учреждения.

2) Из числа лучших бригадиров выдвигать не менее 300 человек в качестве десятников на лесозаготовках, создав для их подготовки с 15 июня специальные курсы.

3. Организовать сеть краткосрочных курсов по подготовке и переподготовке старших бригадиров, охватив последних учебной в течение летних месяцев не менее 1000 человек.

4. За руководство бригадой, старший бригадир в первый сезон получает от лесозаготовительных организаций на лесозаготовках по 15 руб. в месяц и на сплаве по 20 руб., на второй сезон плата увеличивается на 30 процентов. Кроме твердого вознаграждения установить за выполнение и перевыполнение норм процент надбавки в виде примирования, наряду с примированием бригадам в целом. Не производить отчислений в колхозы от вознаграждения старших бригадиров получаемых ими от хозорганов за руководство бригадами.

5. Старший бригадир, проработавший не менее полутора сезонов и давший самообязательство работать на лесозаготовках и сплаве в дальнейшем: а) в области социального страхования и здравоохранения приравнивается во время работ к рабочим постоянного кадра.

б) снабжается за счет хозорганизации спецодеждой по нормам установленным для рабочих постоянного кадра.

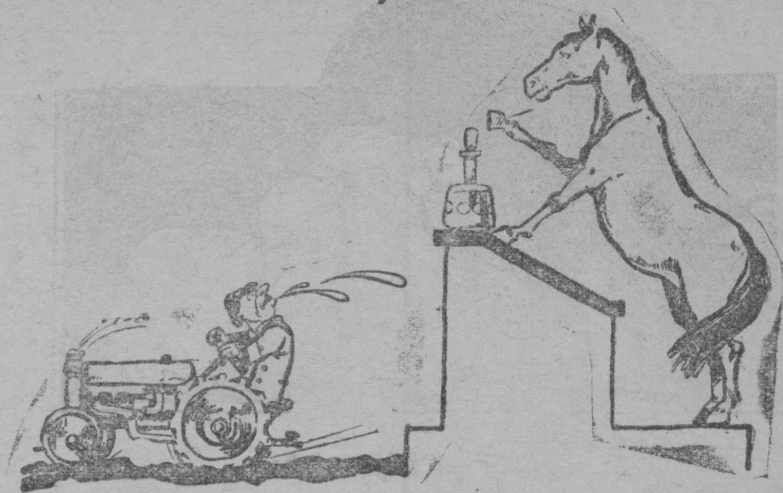
6) Фракции и партчасти трестов, Крайзу, Крайно, Крайздрав, Крайтруд и Крайсовпроф в декадный срок разработать и дать на места практические мероприятия, вытекающие из настоящего постановления, а Край РКИ поручить проследить за выполнением этого.

7) Предложить Коми Обкому, райномам, фракциям Райисполкомов и партчасти леспрохозов поднять ответственность бригадиров за выполняемую ими работу, обратив особое внимание на состав бригадиров, каким образом не допуская в них кулацко-зажиточного элемента, стремясь в первую очередь выделять бригадиров из колхозников, батраков, бедняков и красных партизан. Особенностью всех партийных организаций является широко разъяснить это решение и обеспечить в дальнейшем специальную систематическую работу старшими бригадирами, обращая особое внимание на активное вовлечение их в хозяйственную работу и на политическое воспитание. Нашей задачей является несколько тысяч старших бригадиров превратить не только в устойчивый кадр низовых командиров лесной промышленности, но и в верных, политически сознательных строителей социализма.

а) Данное решение опубликовать в краевой и районной печати и обязать ее развернуть широкую кампанию, увязав это с подготовкой к сплаву, окоркой и другими работами по лесу.

Секретарь Севкрайкома Иванов.

Оз позь вундны вольс



Совет сезд ошкё совет правительствольс мероприятвёсё виэму ужаломын механичруйтём, да колана ног вёв сила используйтны.

## Божевöia лөгөдчыны кылөдчан ужö

Ужаса (Виэин район) вөрвочысяс бригаадасөн көсжысисны вужны божевöia кылөдчан уж выло. Вöрын 14 овмöсыс котыртчисны поселковöй тöваршествоö. Бригадасö ставон котыртчöмөн шуисны неöтти кер не колны берегö кылөдтöг. Чорыда наступайтны кулакяс выло да чорöдны кос оппортунистяс выло. Горчаков.

## Колхознöй гы кыптö

Коми област паста сиктлөн олөм öдö пырые бергöдчö сoтсiализм течöмлян. Мöймуя большевистскöй көза да вогöбрja уж зикöз бырöдiс сещöм мөвпяс, мыж Коми областын оз вермы лоны докода колхозяс да прамöя мувиэ ужалөм да ыжыд докода скöт виэом. Уна колхоз кужисны пуктыны уж да юкны урожай сiци, кодi вöрöдiс став öтка көчајствојасöс кодарö кутчысны. Гöл да шöркодфема олыяс збылые бөссисны пырны кохоз знамја улö. Апрель 1 лунсаы 10-д лунöа пырис колхозö 570 көчајство, 57 көчајствоин лун, а 10-20 апрелöз 1008 көчајство, 100 көчајствоин лун. Оз уэны i врагяс, налөн журсi сувтлö, кор кылö колхоз жылые сорни, i наjö щöщ вöдöны уж. Кулакяс лок вöчöмөн колхознöй гы торкныез вермыны öни бөстөсны мөд боксаы торкны уж колхозö пырöмөн. Ферт, лок ужсыд, вредительствосыд да террорсыд оз летчысны. Сорнитны мастер, ассö петкөдлö колхозникяс воэын активистөн. Пажга сиктын Жувöд колхозын 29 овмöсыс кујим абу колхозын. Тајö кујим көчајствоыс кыксö сиктөвет шуöма зажиточнöйö. Секи наjö пырасны колхозö, сөсса селсöвет бөр лезас среднякö. Мыјөн лезасны среднякö, наjö колхозыс бөр петасны. Колхоз организуйтöмсаы тајöяс кујимыс нын пыралисны да петöны. Ташöмтор уна ем. Вольвлöны јуасны зажиточнöјяс норасöм могыс, мыјла оз примитны најöс колхозö.

Колхозны јас чорыда виэöдöј зажиточнöјяс выло, кодi пырö зөбөм могыс. Ташöм јөз кутасны торканы пыщкөс ужнад колхоз стрöитигөн — вредительствöин занiмајтчыны.

Ушöм могяс сулалöны тавоса гöра-көза дырјi колхозяс воэын. Гычöдны разяснителнöј ужөн öтка көчајствојасöс, кодi вермас сетны содтöд гöл да шöркодфема олыяс колхоз знамја улö. Коми областын көза-гöриг кежлö колö котыртны 25% гöл да шöркодфа олыс көчајство пые, кодi лос подулөн

витвоса план ештöдан воын дорывв коллективизатсiя нуöдны да дорывв коллективизатсiя подулын бырöдны кулакöс, колхоз стрöитан уж зугыясöс.

Тавоса көза кампаннö решајтö мијанын скöт виэан вопрöс, кодi пуктысö мед ыжыд могөн колхозяс воэын. Скöт лыд содтöм бурмөдöм вермö лоны бур уна кырымбн. Планяс вылын пуктöма чорыд индöдјас көрым лөгөдöмлы, галан, соркны мöслы пуктöмөн, турун көзöм, вика да збр көзöм, подсолнышнöј öрöшкi пуктöм сiлöсјас выло. Сiлöс жылыс уна вiставны оз ков. Таво, мöймуя опытыс убедитс. Сiлöс мöйму вöли гуалöма өкымын гу i көни вiдлöма, щыкöм ез-на сур. Бур скöтлы колö бур i оланiн. Колхозяс стрöитöны областын 67 карта.

Шабдi да пыш көзны. Колхозяс көзöны 1100 га. Шабдi да пыш сетöмөн сетöны заводјаслы мануфактура вöчан сырjо.

Градывв пуктас паскөдны договоряс сөртi (контрактатсiя), кодi сетан кооператсiя пыр-сöян-јуан робочöјяслы, договоряс лосны збылыс јтöдөн колхозлөн фабрик-заводкөд.

Кер кылөдöм да вöчöм тајö основнöј мог; кодi öдзöдö фабриказавод стрöитöм да машинаяс лөгөдöм.

7000 колхозник кутасны вермасны, вöркылöдны-вöрпiлитан заводјасöз. Мөда-мөдкөд öрдысöмөн петкөдласны асыныс јонлунсö социализм стрöитигөн. Нiöтi колхоз, нi колхозник оз вермы лоны бокын вöркылөдигөн. Уна сө бригада витчысö ва вөссөм сувтны вöркылөдан фронт выло.

Воэмöстчыс колхозникяс да сиктса актив, лөгөдчöј таво гөжöм кежлö бурмөдны уж пуктöм колхозын. Бура уж пуктöм колхозын мед ыжыд вороп бергöдны сиктлыс чужöмбан сoтсiализман.

Коньуков.

## Нужјöдлöны вöркылөдöм кежлö лөгөдчöм

Волсаын (Виэин р.) селсöвет да сиктса актив кылөдчан ужö лөгөдчöмын оз тыдавны. Јöзс медалан уж лөзöмабс öтi морт вербовщик выло. Комилесса сотрудникяс вөрфеланкајасын сiз-жö некушöм уж јöзс медалöм кузта оз нуны, көт сөтавлöманын торја заданнöјяс учвöрпрохозсаы. Самообязательствојас сиктјасын примiтавтöмöс. Ембс мукöд сиктјасын кулаккөј мөвпяс, шуöны: кутам ужавны самообязательство примиттöг. Апрель 16-öд лун кежлö јöзс медалöма колöм заданнö сөртi 42,4% мында; котыртöма вит ударнöј бригада, кытчö кыксöма 88 морт, 71 мужик да 17 нывбаба. Төвса пурјасöм абу обеспечитöма јöзөн, код вöсна тöлын пурјасан уж выполнитöма сöмын-на 60% пыффи 20% мында. Потребкооператсiя кылөдчан уж выло виэöдöма чун пырыс. Прöдуктајас ларокјасö нуöдöма абу тырмымöнја. Селполөн ужыс пуктöма некушöм плантöг. Районөн сетöм планјасөн оз руководствуйтчыны, код вöсна прöдукта мөдöдöма мукöд ларокјасö лшшка, а му-

мукöдö шыбытöма абу тырмана. Волсасы выло-пö коллöма ведрајас Пуштöс селпöд, местајас выло сiјö вайтöм. Öни кушöма пуктöма селполөн пурјасысјасöс сапöгјасөн, кучикöи да вурсысјасөн снабжайтöм. Сапöгјасөн селпо вермö снабдитны сöмын 20% мында, а райпо план сөртi, снабжөны колö вöлөм 60% гөгöр. Öни көни-жö мукöдыс? Селпо нi райпо оз тöдны. Кывөд, мыј Чукулмө-пö мөдöдöмабс лшшка 73 гоз сапöг.

Вурсысјасөн пурјасын мунысјасöс сiз-жö абу обеспечитöма. Селполы вöли вежон воэын-нын шуöма востыны сапöжнöј артель. Сапöжникјас гiжылисны вит морт, но артель колi сöмын бумага вылын. Вурсанiн шонтöм выло селполөн пекыс занптытöм. Тајö став ужыс петкөдлö селпоса ужалысјаслыс да сиктса обществөннöј организатсiя-сјаслыс кылөдчан ужын лөгөдчöмын нөжјö вöрөмсö да кужтöма уж пуктöмсö. Партијнöј, комсомольскöј, профсоюзнöј да сөветскöј организатсiяјаслы öни-жö вужны большевистскöј öд выло. Сөгö Вас.

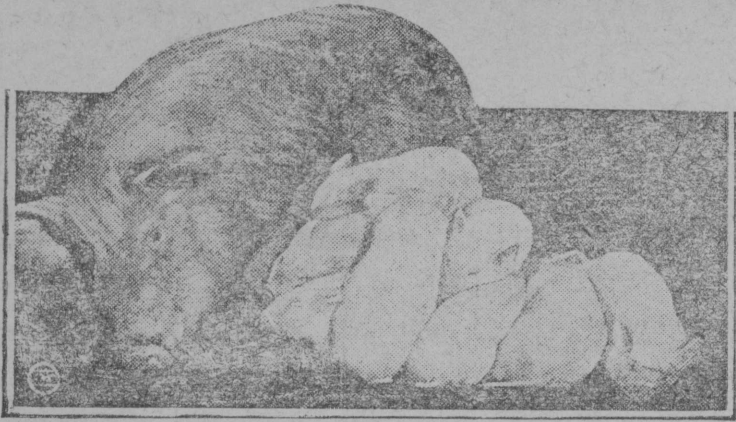
## Бригадö котыртчöмөн нiöтi кер öгö колöј берегö

Лöзымын (Сыктыв район) гöл-шöркодфема олысјас öтувја собраннö вылын организуйтчисны 70 морт кылөдчан бригадасö. Бригадiрјас аснысö шуисны ударникјасөн да чукöстисны вöтчыны асныс бöрсаыс пажгасадс да сөскасадс.

С о б р а н ь ö.

Коми колхозник № 23, 3 листö.





Паскөдам поре виҗөм

## Тырымөңја быҗ лөбөдны скөт көрүм

Скөт көрүм лөбөдөм миҗан өнi сiҗ-жө сувтө зев ыжыд моҗөн. Мес-тажассаң өнi-нiн гиҗөны да кывлан еорниҗасые, мыҗ скөт көрүмјас абу суҗымөңја, кыҗ колхозжасын, сiҗ-жө өтка гөл-шөркөдөма олыс крестаналдн. Тајө скөт көрүм тыр-мытөмсө разрешитөм кучта комму-нист партија да совет правительстволөн сетөма зев бур индөдјас: сiҗө өлос гујас лөбөдлөм да уна пөлөс пуктас турун өлосүҗтөм. Силос көрүмлыс бурлуңсө өнi уна колхоз-жасын-нiн гөҗөрвоисны, кодјас јона-нiн ошјысөны бура артмөм өлос-јасөн, пример выло: давса колхоз-ниҗас, Вылгорт да с. в.

Тајө примерјассө колө таво бое-тны став колхозниҗаслы, гөл-шөр-көдөма олыс крестаналы да өнi-жө колө гөтөвтчыны өлос гујас места да матерјалјас заптөм выло. Силос гујас сувтөдөм өтдөр позө сiҗ-жө лөбөдны регыдөн скөтлы көрүм, сiҗө ліста пујас нөрјыс. Та-јө нөрсө колө чукөртны даҗө кыс-каөгөн да поснiдiка шырыны да пельсјасын пөваөдн жуҗөс моз кө-төдны, пуктыны ведра ва выло 1-2 паң жоҗа јөв, да лун 3-4 шөммөд-ны, сек артмө бур көрүм. Миҗан редакцијаө гиҗө шојнатыса зоотех-ник Ракин, мыҗ тајө нөр көрүмыс өз сетчы пөтөснас шөркөдөм ту-рунылы. Мөсјаслы тајө көрүмсө по-

җө вердны лунын 6-8 килограмм, дерт, первојсө ешаҗыкөн колө сетны, а вөвјаслы 4-5 килограмм. Сөмын нөр мед ез вөв кыҗык 1 1/2 сантиметрыс колө поснiа шырыны ставсө. Тајө нөр көрүм лөбө-дөм могыс аграномјаслы, зоотех-никајаслы да өиктса активлы өнi-жө паскыда нуөдны разјаснiвельнөј уж колхозниҗас гөл-шөркөдөма олыс пөвсын, медем өнi-жө кутчысны көрүм лөбөдөм, көнi оз суҗыс ту-руныс.

### Өлос көрүм—бура вердас скөтлы

Маҗанын (Сыктыв р.) арнас велөд-чысјас вөчлисны өлос гу 2 метр суда да 1 метр паста, дорјассө доравлисны пөвјасөн. Сетчө тырыс сујлисны шырөмөн турнепс кор, нава, кар-тупель кор, нешөр да с. в. Онi апрель төлысын перјысны; өлос арт-мөма зев бура, шома капуста ду-ка. Артмылис ставыс ведра 40 кы-мын, ставсө сеталисны проба выло колхозјаслы да јединөличниҗаслы. Тајө өлосүҗтөм көрүмсө унжык мөсјасыс зев чөскыда војисны.

Ташөм видлөг бөрын маҗаса крестана адәисны, мыҗ өлосүҗтөмөн артмө бур көрүм скөтлы да крестана көсјысөны таво арнас сешөм-сө асныс вөчавны.

А. А. Латкин

## Бергөдны Сыктывнарса радио уҗөлөс сотсиализмлы служитны

Апрель 23 лунө Сыктывнарса ра-дио уҗөлөсә передајтисны доклад, скөтлы көрүм лөбөдөм јылыс. До-кладас ме ногөн лоi вөчөма кык ыжыд политическөј өшыбка. Онi өшыбкасө пырыс-пыр колө испра-витны, кыҗи кулаклыс вылөм, а мөд-сө исправитны воҗө доклад пуктө-мөн тајө вопрөс куҗыс.

1. Докладчик индiс скөт начкалөм выло да медеа ыжыд помкасө та куҗа адәис көрүм тырмытөм понда „вынужденнөј“ начкөм. Көрүм тыр-мытөмсө пуктө колан во уна виҗ-ышкытөм понда. Тајө фактыс абу збыл: колан вөсө-нiн скөтыс чiнис мыҗкө мында да турун чiнөмыс оз-нiн ло таво медыҗыд помкаөн өкөт начкөмын. Сiҗкө „вынужден-нөј“ скөт начкөм јылыс сорныс вескыда дорјө кулакјас да на дор-уҗалысјасөс, вескыда муно партија да правительство скөт паскөдөм јы-лыс шуөмјаслы паныд. Ташөм сор-ныс сетө помка воҗө јонжыка өкөт начкавны накажиттөг.

2. Тајө „вынужденнөј“ начкалө-мө дугөдөм выло докладчик рекомөн-дујтө лөбөдны көрүм воөще. Сөрт, көрүм лөбөдөм бур фелө. Сөмын кы-

җи тајө көрүмсө лөбөдны да көнi да кушөм меропрiҗатөјас колө примитны скөт вөдiтөм паскөдөм выло көрүм лөбөдөмын. Скөт контрактүҗтөм да сы пыр пөлучит-ны государствольс көҗајствөннөј организацијас пыр өтсөг. Скөт паскөдөм выло көрүм лөбөдөм ку-җа докладчик нiнөм ез вiстав. Ез вiстав сiҗ-жө мукөд ногөн көрүм лөбөдөм јылыс, медем скөт вөдi-төмын вөли төварност. Вайөдны став көрүм лөбөдөм вопрөсө прөстөј технической вопрөсө, сорнитны та јылыс радио куҗа да нiөти кыв не вiставны кыҗи разрешитө көрүм лө-сөдан вопрөсө партија,—ташөм докладјасыд пөлза пыдөи унжык вайөны вред.

Радиолөн ташөм торјыс абу-нiн первој. Лөбөдны радио пыр места-вывса передача колө вывти јона, но сыкөд шөц колө дугөдны кулат-скөј агитатсiҗа, кодi массасө оз мо-бiлизүҗт разрешитны скөт вөдiтөм. Колө јонжыка паскөдны радио пыр сешөм сорни кодi отсалө, косаөны классөвөј враҗаскөд да нуөдны оломө партијалыс шуөмјассө.

Г. Закаров.

## Уҗалан скөт өтүвтөҗ оз ло артель

Коллективизатсiҗа уҗын лөбмгы-рыс успехјас—медбур вөчакыв ин-тервентјаслы, вредителјаслы да быд-сама сөра оппортунистјаслы. Онi кеҗлө колхозжасын котыртөма-нiн 10,5 мил. өвмөс либө 42% гөл да шөркөдөм крестана өвмөсыс. На-на рајонјасын колхозын 75% өв-мөсыс-нiн, сенi регыд-нiн өиктјас лөб дорвыв коллективизирүҗтөмаде.

Сөмын тајө успехјас сәјө оз ков-чөбны тувсов көҗа кеҗлө лөбөдчө-мын да колхозө пырөм организүҗ-төмын тыдовтчыс нелучкијас. Ме-дыҗыд нелучкiөн лөб сiҗө, мыҗ производство средствојас өтүвтөм (көјдыс, көрүм, скөт да мукөдтор) колтчө бөрө коллективизација өд-јасыс. Торја-нiн колө индны нөҗ-јө скөт өтүвталөм выло. Пөшгi быдлаын выл колхозжасын өтүвтөм скөтыс ешаҗык важ колхозжасын өтүвтөм скөт дорыс. Со-тај: Вој-выв Кавказын сентябр 1 лун кеҗ-лө 100 колхозниҗ өвмөс выло вө-ли воө 94 вөв, а сентябр 1 лунсә март 1 лунөҗ колхозө пырыс 100 өвмөс выло воө сөмын 37 вөв. Медыҗыд помкаөн ташөм торјыс-лы лөб сiҗө, мыҗ уналаын места-вывса организацијас чун пырыс виҗөдөны колхозјаслыс өвмөссө да уҗсө закрепитөм да организүҗтөм выло.

Откымынлаын гөл да шөркөд-өм крестана выло административ-нөј наҗим вөчөмјас вөлины да та-јө сөмын өтөалис кулакјаслы нуөд-ны агитација, мед колхозө пыртөҗ крестана скөтсө начкалисны да ву-завлисны. Мукөдлаын ез вөв нуөдө-ма некушөм уж, да ез вөв вiстав-лөма, мыҗ колхозө пырiгөн колө сдәјтны көјдыс, көрүм да уҗалан скөт; та вөсна колхозө пырысјас пөвсын вөлины иҗивенчөскөј настрөеннөј улө сетчысјас.

Тајө ставыс өмөлтчөдiс колхоз-јаслыс өвмөссө да кiетiс шленјас пөвсыс өисциплинасө.

Вескыдыв да „шүҗавыв“ кеҗыс оппортунистјасөс неҗамиттөҗ кол-лө петкөдны ердө. Лөбм өшыбка-

јас колө пырыс пыр-жө справитны-Колө вiставны быд гөл да шөр-көдөм крестанилы, мыҗ уставын ем пункт 5% фонд јылыс, кодi торјөдө колхозса докодыс, кодi пондас јукөны колхозө өтүвтөм ембур сөрти. Колө индны правит-ельство постановленнө выло, мыҗ 5 прөчента фонд јуклiгөн уҗалан скөт выло докод артавсө мукөд уҗалан друҗаөјас выло дорыс кык мында. Быд колхозныкы да өтка крестанилы колө төдны, кушөм лөҗатајас сөтөө јединөј с/к. налог јылыс јөзөдөм закон сөрти өтүвтөм скөтыс.

Такөд өтишөҗ колө примитны чо-рыд мерајас, мед колхозө пыртөҗ өтка крестана ез таргајтны кулак-лыс кывзөмөн асыныс скөтсө. Скөт начкөмыс либө вузалөмыс-кө крестаниөс оз примитны колхозө, сы јылыс мед не сөмын вөли јөзө-дөма өикт пастала, а шөц матыгө-гөрсә өиктјасө, мед паскыда төдiс-ны, мыҗ кулак вөрсөм шыө сылыс-јаслы колхозын местаыс абу.

Оз ков вунөдны,—XII-d партсөзд индөдјас сөрти өнiја кадын основнөј колхоз формаөн лыффыны артель. Та вөсна i меставывса организаци-јаслы колө пуктыны асыныс вi-маннөсө выл организүҗчыс кол-хозјасөс артель устав выло вуҗө-дөм выло да өтүвтны производство основнөј средствојас, на пыцкыс i уҗалан скөт.

Вескыдыв да „шүҗавыв уҗын кеҗөмјаскөд чорыда вермасөмөн, артель котыртөмын партијалыс ту-виҗ да тувсов көҗа кеҗлө лөбөд-чөм куҗа ЦК-лы апрель 5 лунсә өирективајас (100% мында көјдыс-јас да көрүм фондјас колхозө чу-көртөм, колхозын да совхозын өфелнөј уж пуктөм, тракторјасыс өтветственност трактористјас выло пуктөм, контрактација договорјас ештөдөм) чорыда нуөдөмөн лоас пуктөма став условјөјас большевик ногөн мөд тулыс нуөдөмлы да во-җө коллективизацијагы паскөдөмлы А. ЛВОВ.

## Тујис керөсса лөңнөј колхозөс распуөтитисны

Тујис керөсса виҗму уҗалан ар-тель (Јөмдiн р.) сувтөдөма лөңнөј туј выло. Вөрын уҗалисны әик ку-лак самөн, чөлөј колхоз вөчөма 355 кубометр да кыскөма 315 ку-бометр. Контрактатсiҗа уҗ әикөҗ ордөмаде. Аслыс өтүвја стрөјба-јас выло некушөм вөр абу загото-витөмаде. Колхозниҗкјас костын өт-сөбласөн уҗалөм пыдi муно груп-пөвөј косаөсөм. Колхозө вылыс пырөм весiг абу. Емөс сешөм колхозниҗкјас, кодјас гөл јөзөс шуөны колхозө тујтөм јөзөн.

Коммунист партијалыс да совет властлыс индөдјас оз пөртны оломө.

Став тајө лөкторјас вөснаыс Јөмдiнса Рајколхозсојуз да Рајко-оператсiҗа өтүвја заседаннө вылын шуисны Тујис керөсса колхозөс распуөтитны да сы вестө котыртны выл колхоз, гөл да шөркөдә олысјасыс.

Колхозправленнөса шленјасөс партијалыс да совет властлыс ин-дөдјас оломө пөрттөмыс да кол-хозсө распуөтитөмөҗ вайөдөмыс шуисны сетны судө.

Рајколхозсојузса јуралыс Турки-нөс, тајө колхозас чiстка нуөдiгөн гырыс политическөј өшыбкајас вө-чөмыс—чөвтны уҗ вылыс.

Тујис керөсса фелө самiҗ тыда-лана петкөдлө, мыҗ колхозжасын

массөвөј политическөј уж нуөдтөм, партијалыс индөдјас оломө пөрттөм вайөдө колхозјасөс кiсөмөҗ. Та-әик уҗалөм лөб медбур отсаөм кулаклы.

Колө тајө лөк примерсө бостны быд колхозныкы төдывло, да бост-ыны уҗавны сөлөмөсә, колхозсөс јонмөдөм могыс. Әфелшiна да вө-чөм уҗ сөрти уроҗај јуклөм кыпө-дас творчөскөј өнтуҗизмсө колхоз-ниҗкјаслыс, јонмас колхозыс, неҗас гыҗјас кулаклөн колхоз кiетөмын.

Отв. редактор д. җезегов.

## Ј у ө р

Мај 3 лунө воөө Сыктывнарса өиктса өв-мөс нуөдан—скөт бурмөдан төварищөствоса да өтүвја скөт виҗан—бурмөдан төварищөствоса уполномочөннөјјаслөн 1-ја рајонувса сојузлөн сјөзд. Пуктысө сорни пасјас:

1. Уҗ рајонса сојуз правленнөдөн, вiста-лас Терлопов јорт, да уҗ кучта содтөдјас: совет да ревкомөсiҗа.
  2. План өиктса өвмөс 1931 воө нуөдөм ку-җа вiсталас—Јушков јорт.
  3. Финансөвөј план де өмета 1931 во куҗа вiсталас—Оплөсөннiн јорт.
  4. Бөрүшөм; правленнө, совет, ревкомөсiҗа да уполномочөннөјјасөс крајөвөј сјөзд выло.
- Рајонса сјөзд выло ыстысөө кыкнав төва-рищөствосан өткода, быд 100 шленыс 1 упол-номочөннөј, кытөн унжык 100 шленыс ыстыс-өө 2 уполномочөннөј.

Рајмөлжiвсојуз Куфiнов.